

مولانا عزیز زبیدی

دار برٹن - شیخوپورہ

دوامِ حدیث

حکمران اور اندیشہ

۱۔ عن ثوبان :

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّمَا أَخَافُ عَلَى أُمَّتِي الْإِسْمَةَ الْمُضِلِّيْنَ (دارمی)

گمراہ حکمران :

فرمایا: اپنی امت کے سلسلہ میں مجھے تو بس (ان کے) گمراہ حکمرانوں کا اندیشہ ہے ؟
گمراہ وہ ہوتا ہے جس کے سامنے منزلِ حق نہ ہو اور جتنی ہو وہ اسکی اپنی پسند کی ہو۔ حق سے غافل اور اس سلسلہ کی اپنی ذمہ داریوں سے وہ بے پرواہ رہتا ہے۔ اس کے سامنے پہلے اپنی فائز ہوتی ہے۔ پھر وہ جو اس کے جی حضور ہی ہوں، خدا اور اس کا رسولؐ، ان کی حیثیت ثانوی ہوتا ہے۔ اگر اس سے اس کا اپنا بھی بھلا ہوتا ہو تو بسر و چشم، ورنہ تو کون، میں کون !

فرمایا: مجھے اندیشہ ہے کہ ایسے حکمران اور سیاسی رہنما میری امت پر چھا جائیں گے۔ ظاہر کہ پھر وہی ہوگا جس سے امت کا ذنبوی اور اخروی مستقبل تباہ ہوگا۔ اگر غور سے دیکھا جائے تو امتِ مسلمہ عرصہ دراز سے کچھ اسی قسم کے دورے گزر رہی ہے۔ اور یوں گزر رہی ہے کہ اب احساسِ زیاں بھی باقی نہیں رہا۔ اِنَّا لَشَرُّ اَوْنَا اِلَيْهِ رَاجِعُونَ !

۲۔ عن كعب بن مالك عن ابيہ قال :

قال رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم ما ذنبات جاثعات اُرسلنا في غنم يافند
لها من جرمي الموء على المال والشرف لدينهم (ترمذی)

حُبِ جاہ و مال : ————— © rasailojaraid.com

”بکریوں کے ریلوے میں اگر دو بھوکے بھیڑیے چھوڑ دیے جائیں تو وہ اتنی تباہی نہیں مچا سکیں گے جتنی انسان کی حبِ جاہ و مال اس کے دین کے لئے تباہ کن ہو سکتی ہے“

اقتدار اور دھن کا بے قابو ہو کا اور ضبط جس وقت اپنی بہار پر ہوتا ہے تو اس وقت انسان خدا اور رسول کی رداء عظمت کو بھی پہنچ کھاتے ہوئے شرم محسوس نہیں کرتا، آخرت کو ترجیح دیتا ہے، مکارم اخلاق اور روحانی اقتدار کا مسئلہ اس کے سامنے کوئی مسئلہ نہیں رہتا۔

ہمارا یہ دور بالخصوص اس کا نمونہ ہے۔ جو سیاستدان ہے، اگر کسی اور دھکی کے پیچھے بدحواس ہو رہا ہے، جو حکمران ہیں وہ ملک اور قوم کا کاروبار کر رہے ہیں، جو حکام ہیں تو بے درجے بے شرم اور بے خدا ہیں۔ تھوک کے بیوپاری ہیں، ان کے دفتر ان کی تجارتی منڈیاں اور بڑے ہیں۔ اور جو مال دار ہیں وہ ص

باہر بہ عیش کوش کہ عالم دوبارہ نیست

۔۔۔ کا کوس بجا رہے ہیں۔ اور جو عوام ہیں وہ خواص کا روناروتے ہیں کہ وہ تنہا داعیش دینے اور مزے لوٹ رہے ہیں۔ ہمیں ان میں وہ شریک نہیں کرتے۔ ان کو بھی خدا اور رسول یاد نہیں رہا، وہ بھی انہی بے خدا لوگوں کے پیچھے دوڑ رہے ہیں جن کو وہ دنیا کو سوتے رہتے ہیں۔ ہاں چند ایسے لوگ ضرور رہ گئے ہیں جو ان سے بیزار ہیں مگر کھٹھنے اور جلنے کے سوا ان کے بس میں کچھ بھی نہیں ہے ص

کس نمی پرسد کہ بھیا کون ہو؟

بہر حال بایں ہمہ، ایں ہم غنیمت است! — اس وقت کا خیال کیجئے جب یہ بھی نہ رہینگے۔ ان حالات میں اسلام کے بھی خواہوں کا فریضہ ہے کہ اپنی تسبیح کے منتشر دانوں کو منظم کریں اور متحد ہو کر اس صورتِ حال کو بدلنے کی کوشش کریں اور جو نادان دوست اپنی ڈیڑھ اینٹ کی مسجد الگ بنا کر ملتِ اسلامیہ کو دعوتِ انتشار دیتے ہیں ان کو ہوش میں لانے کے لئے جدوجہد کو تیز کر دیں۔

۳۔ عن ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما قال :

قال رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ”مَنْ اسْتَعْمَلَ رَجُلًا مِنْ عِبَادِی وَفِيهِمْ مَنْ هُوَ اَرْضَىٰ لِلّٰهِ مِنْهُ فَقَدْ خَانَ اللّٰهَ وَرَسُوْلَهُ وَالْمُؤْمِنِيْنَ“

مرفاۃ الحاکم

اندھے ریوڑیاں بانٹتے ہیں :

فرمایا :

”جس نے اقتدار اپنے حلقہ اور گروہ میں سے کسی ایسے شخص کے حوالے کیا جس سے بہتر شخص بھی اس میں موجود تھا تو اس نے اشر، اس کے رسول اور ملتِ اسلامیہ کی خیانت کی۔“

یقین کیجئے، یہی کچھ آج کل ہو رہا ہے۔ یہ سیاسی اندھے استحقاق پر نظر نہیں رکھتے، بلکہ اقتدار کی ریوڑیاں اپنے ہی اندھوں میں بانٹ رہے ہیں۔ اور جو باصلاحیت لوگ ہیں اور جن کی وجہ سے ملک، قوم اور دین کا بھلا ہو سکتا ہے وہ ان کو نظر نہیں آتے بلکہ ان کو دھکے دے دیکر نکال باہر کرنے کیلئے ایڑی چوٹی کا زور لگا رہے ہیں تاکہ انکو کوئی ٹوکنے والا نہ رہے۔

۴۔ ”عن جابر قال :

سمعت رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم يقول : ”كَيْفَ تُقَدَّسُ أُمَّةٌ لَا

يُقَدِّدُ مِنْ شَيْءٍ يَدِيهِمْ يَضَعُونَهَا“ (سواء ابن حبان)

وہی روایت الطبرانی عن معاویہ قال :

قال رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم لَا تُقَدَّسُ أُمَّةٌ لَا يُقْضَىٰ فِيهَا بِالْحَقِّ

وَلَا يَأْخُذُ الضَّعِيفُ حَقَّهُ مِنَ الْقَوِيِّ غَيْرَ مُتَّبِعٍ قال المنذرى ورواۃ

ثقات ورواۃ البزار بنحوۃ من حدیث عائشۃ معتمداً والطبرانی من

حدیث ابن مسعود باسناد جید ورواۃ ابن ماجۃ مطولاً من حدیث ابی سعید۔

وہ امت کیسے پاک ہو سکتی ہے ؟

فرمایا : ”وہ امت کیسے پاک ہو سکتی ہے جس میں طاقتور سے کمزور کا حق نہ دلویا جاسکے ؟“

ایک اور روایت میں ہے : ”وہ امت کبھی پاک نہ ہوگی جس میں حق کے مطابق فیصلے

نہ کئے جاتے ہوں اور نہ کمزور طاقتور سے جان ہو کھوں میں ڈالے بغیر اپنا حق لے

سکتا ہو۔“

تقدیس کا مفہوم یہ ہے کہ حکم کی بجا آوری کیلئے چیزوں کو پاک و صاف کرنا اور رکھنا۔ علامہ

راغب دُونُقَوَّسُ ذَلِكُ ”کے تحت لکھتے ہیں :

”تَطَهَّرَ الْأَشْيَاءُ الرِّسَالَةَ“ (مفہوم)

ابو سلم لکھتے ہیں: کہ اپنے افعال کو گناہوں سے پاک رکھتے ہیں تاکہ غیر کی آمیزش نہ رہے۔
 ”نظہر افعالنا من ذلومنا حتی تكون خالصة لك“ (تفسیر کبیر للرازی)
 امام بیضاوی لکھتے ہیں:

”قدس الارض اذا ذهب فيها واد بعد“ (بیضاوی، اہمیت ”ونقد س لك“)

”زمین پر چلا اور دور تک چلا گیا۔“

پھر فرماتے ہیں ”جو اللہ کی تقدیس کرتے ہیں گویا کہ وہ بھی ناپاک امور اور اقدار کو دور سے جاتے ہیں۔“

”ویقال قدس اذا طهر لان مطهر الشئ مبعده عن الاقدار“ (ایضاً)

یہاں پر ہم نے ”قدسیت“ کے مفہوم کو واضح کرنے کیلئے اس کی تشریح کی تفصیل لمبی پیش کی ہے تاکہ آپ کو اندازہ ہو سکے کہ امت کی تقدیس اور پاک ہونے کے کیا معنی ہیں، گویا کہ اللہ کے رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم یہ بتانا چاہتے ہیں کہ وہ امت کیسے تیار ہوگی جو چار و انگ عالم پھیل کر حق کا بول بالا کر سکے گی اور زندگی کے پاک نمونہ کے ذریعے شہادت حق کا فریضہ ادا کر کے خلق خدا پر اتمام حجت کر سکے گی؟ کیونکہ جہاں آنکھوں میں حق کی شرم نہیں رہتی وہاں ان سے اتمام حق کی توقع کرنا عبث ہوتا ہے۔ یہیں یاد پڑتا ہے کہ:

مسلم لیگ نے پاکستان کی جب تحریک چلائی تھی تو ”پاکستان کا مطلب کیا؟ لا الہ الا اللہ! کا نعرہ بھی بلند کیا تھا۔ اس موقع پر ایک دیدہ و شخصیت اور علمائے حق کی ایک عظیم جماعت نے اپنا یہ اندیشہ مسلم لیگ کے سامنے پیش کیا تھا کہ ”اس وقت جو ٹیم پاکستان کی تحریک چلا رہی ہے ان کی اپنی زندگی ننگ لا الہ الا اللہ ہے۔ جو نہیں جانتے کہ اسلام کیا ہے۔ علاوہ ازیں جو لوگ اپنے چار فٹ کی قامت پر ”لا الہ الا اللہ“ نافذ نہیں کر سکے وہ اتنی بڑی عظیم مملکت پر اسے نافذ کرنے کی توفیق کیسے پائیں گے؟“ اس کا جواب اور تو ان سے بن نہ پڑا البتہ یہ ڈھکوسلا تیار کر کے ان مخلصین کو بدنام کرنا ضرور شروع کر دیا کہ یہ لوگ پاکستان کے مخالف ہیں۔ غور فرمائیے، جب نیت ٹھیک نہ ہو تو ایک عظیم حقیقت کو کس طرح ایک گالی بنا دیا جاتا ہے؟

بہر حال رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جس ”حقیقت کبریٰ“ کی طرف آپ کو توجہ دلائی تھی آپ دیکھ سکتے ہیں وہ کس طرح حرف بہ حرف صحیح ثابت ہو رہی ہے۔ فیصلے حق کی بنیاد پر نہیں ہو رہے بلکہ منہ ملاحظہ ہونے والی غیباں پر ہو رہے ہیں اور کمر و زانسان کم از کم

اپنا حق لینے سے قاصر نہ رہتا۔

۵۔ عن ابن عمر ورضی اللہ تعالیٰ عنہ قال :

تَعَن رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَرَّاشِيَّ وَالْمُرْتَشِيَّ ؟ سَوَادُ الْبُودَاؤِدِ

فی روایت ابن جابر :

« الْمَرَّاشِيَّ وَالْمُرْتَشِيَّ فِي النَّارِ »

وفی روایت عن ثوبان :

سَوَادُ الْمَرَّاشِيَّ يَعْنِي الْمَذِيَّ يَمْشِي بَيْنَهُمَا ” (راحمہ)

رشوت :

فرمایا: رشوت لینے والا (المُرْتَشِي) اور رشوت دینے والا (المَرَّاشِي) اور (ایک روایت میں) دونوں کے درمیان سودا بنانے والے پر (خدا کی) لعنت! — اور ایک روایت میں ہے، راشی اور مرتشی (دونوں) دوزخی ہیں۔

رشوت دراصل اس معاملے اور صلے کا نام ہے جو کسی کو محض اس کے منصب کے بدلے میں حاصل ہوتا ہے۔ وہ مادی چیز ہو یا غیر مادی۔ مثلاً محض قرب سلطان یا قرب حاکم کے چمکے کے لئے، مادی مفاد نہ سہی!

یہی بات ان کیلئے کیا کم ہے کہ وہ دھونس جمانے کو ارباب اختیار سے تعلقات کی پینگیں بڑھاتے اور ان سے سلسلہ جنبا تی جاری رکھتے ہیں۔ کبھی سلام و دعا کے پیامات اور جی حضوری کے دوسرے مناظر سے ان کو رام کرنے کیلئے پاؤں بلیتے رہتے ہیں اور کبھی ان کے اعزاز میں مختلف تقریبات کا اہتمام کرتے ہیں۔

قال الخولی :

لَا يَهْدِي إِلَيْهِ إِلَّا لِعَرَضٍ وَهُوَ أَمَّا الْمُتَّقِيُّ بِدَعْوَى الْبَاطِلِ أَوْ التَّوَصُّلِ بِالْهَدْيَةِ إِلَى حَقِّهِ

وَأَقْلَ الْأَحْوَالِ أَنْ يَكُونَ طَالِبًا لِلزَّلْفِيِّ الْمِيهِ وَتَعْظِيمِهِ وَلَا مَسْطَاحَةً عَلَى خُصْمِهِ أَوْ لَمَنْ

مَنْ مَطْلَبَتُهُمْ لَهُ فَيَحْتَشِمُهُ مَنْ كَانَ لَهُ عَلَيْهِ حَقٌّ وَهَذَا الْإِعْذَابُ كَمَا تَوَلَّى

إِلَى مَا آلَتْ إِلَيْهِ الرِّشْوَةُ (الادب النبوی)

اس لئے وزارت اور حکومت میں شمولیت کے بعد ان کیلئے جو افطار پارٹیاں یا ان کے اعزاز کے

سلسلے کی جو دوسری تقریبات منعقد ہوتی رہتی ہیں، ان میں سے اکثر اسی کے تحت آجاتی ہیں۔ بہر حال حکام

یا حکمرانوں کے حصول التفات کیلئے جو بھی مساعی انجام دی جاتی ہیں، عموماً وہ رشوت کی ہی مختلف شکلیں ہیں۔ یہ وہ بیماری ہے جس کی بعض صورتیں تو محسوس ہوتی ہیں اور بعض ایسی ہیں جو عوام کی سمجھ سے بالا ہوتی ہیں حالانکہ وہ اونچے درجے کی رشوتیں ہی ہوتی ہیں۔ اس سے حقداروں کے حق پر محصل ہو گئے ہیں، برسوں نا صیہ فرما رہنے کے باوجود ان کا حصول حقداروں کیلئے جوئے شیر لانے والی بات بن گیا ہے۔ اس سے حرام خوروں کا ایک ایسا ٹولہ پیدا ہو گیا ہے جس نے بہتر سے بہتر قانون سازی اور آئین سازی کے کمزوریات کو بے اثر اور بیکار کر کے رکھ دیا ہے۔ ایسے حکمران اور حکام ملک اور قوم کیلئے خدا کا عذاب ثابت ہو رہے ہیں۔ ان کیلئے سزا جتنی سنگین تجویز کی جائے اتنی ہی نتیجہ خیز ثابت ہوگی۔ اس کے ساتھ ساتھ حکومت کو چاہیے کہ کسی کی تقرری کرتے وقت اس شخص کی پرائیویٹ زندگی کے سلسلے میں مناسب اطمینان حاصل کرنے کا بھی اہتمام کیا کرے۔ جہاں دوسرے سیاسی مقاصد کیلئے سی۔ آئی۔ ڈی کی فوج ظفر موچ کی ریل پیل رہتی ہے، وہاں اگر اس کیلئے بھی کوئی مناسب انتظام کر لیا جائے تو کیا حرج ہے؟ کم از کم اس کیلئے محلہ، گاؤں کے خطیب یا کسی دہن دار شخص کی تصدیق کا ہی اہتمام کر لیا جائے تو راستیوں میں معتد بہ کمی واقع ہو سکتی ہے۔ گوان خطیب اور علماء سے بھی فروگزاشت ممکن ہے تاہم اس کے مثبت نتائج خاصے مفید برآمد ہونگے۔ ان شاء اللہ!

ہر امیدوار کیلئے نمازی اور قرآن خواہ ہونا ضروری قرار دیا جائے۔ اگر اس میں کمی رہ جائے تو اسے نا اہل قرار دیا جائے۔ حضور علیہ السلام کے پاس جبریل امین تشریف لائے اور اگر بعض فتوں کی آپ کو اطلاع دی۔ آپ نے سن کر استفسار فرمایا: "تو ان سے خلاصی کی کوئی صورت؟" فرمایا: "اللہ کا قرآن!"

۴۔ عن ابن عباس قال نزل جبریل علیہ السلام علی رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم فاخبرہ انہ ستكون متن، قال فما المخرج منها یا جبریل؟ قال کتاب اللہ! (ترمذی)

کیونکہ قرآن حکیم کی تعلیم خون و پوست کا جزو بن جاتی ہے۔

۵۔ "عن ابی ہریرۃ قال:

قال رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم "مَنْ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ فِي شَبَابَةٍ اخْتَلَطَ الْقُرْآنُ بِلَحْمِهِ وَدَمِهِ" (رواہ البیہقی فی المخطی)

فرمایا: "جس نے جوانی میں قرآن سیکھا تو قرآن محمد اس نے جوانی کے لہسن اور خون کا

حصہ بن جاتا ہے :

پس اس دور میں ضروری ہے کہ تعلیم قرآن کے ساتھ ساتھ انکو ”عادل قرآن“ بنانے کا بھی اہتمام کیا جائے۔

۸۔ ”قال رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم : تَعَلَّمُوا الْقُرْآنَ وَعَلِّمُوهُ وَ قَوْمُوا بِهِ“ (ترمذی)

۹۔ اَنْتَ عَمْرٍو قَالَ وَهَدَيْتَنِي سَبِيلًا لَا تَعْتَرِضُنِي فِيْهَا لَا يَعْزِيْلُكَ وَاعْتَرِضَ عَنْكَ وَكَ وَاحِدٌ فَعَلَيْكَ اِلَّا الْاَمِينُ وَلَا اَمِيْنٌ اِلَّا مَنْ خَشِيَ وَلَا تَصْعَبُ مَا جَرَأُ كُنْتَ تَتَعَلَّمُ مِنْ فَجْوَرَةٍ وَلَا تُكْشِفُ الْبَيْتَ سِرَّتَكَ وَاسْتَشْرِفْنِيْ اَمْرُكَ الَّذِيْنَ يَحْشَوْنَ اللهَ عَزَّ وَجَلَّ“ (موطا محمد)

اسلامی شورائیہ :

ایک شخص کو نصیحت فرماتے ہوئے حضرت عمرؓ نے فرمایا :
” بیکار باتوں کے پیچھے نہ پڑا کر، اجماع و ایمان کے دشمن سے الگ رہ، اپنے بگڑی دوست سے بھی ہوشیار رہا کر، ہاں امین ہو تو ٹھیک ہے۔ اور امین وہ ہوتا ہے جس کے دل میں خوف خدا ہو۔ اور کسی بے شرم شخص کی یاری سے بھی، پرہیز رکھنا کہ اس کی خوبو تم میں سرایت نہ کر جائے اور نہ اس کو راز دار بنا! — اپنے معاملہ میں صرف ان لوگوں سے مشورہ کیا کر جو اللہ تعالیٰ سے ڈرتے ہیں !“

پہلی اسلامیہ جمہوریہ کے دوسرے فرمانروا امیر المؤمنین حضرت مہربن الخطاب کا یہ وہ شاہی فرمان ہے جس کی قیامت تک آنے والی ہر اسلامیہ جمہوریہ پابند ہے — ملت اسلامیہ کے شورائیکہ لئے بے قید انتخاب کا سلسلہ، اسلامیہ جمہوریہ کے ساتھ وہ سب سے بڑا اور شرمناک مذاق ہے جس کی مضرت کا ابھی تک احساس نہیں کیا گیا۔ ایسے بے خدا، جاہل، فضول، مسرف اور ناکارہ لوگوں کو انتخاب لڑنے اور قومی اسمبلی میں جا دھکنے کے مواقع مہیا کئے جاتے ہیں کہ کل جہنیں دیکھ کے شرما یں یہود !

اب آئے انتخاب کے سلسلے میں ایک منزل متعین کی جائے تاکہ اس کے مناسب حال شورائیہ کے لئے مناسب آدمیوں کا انتخاب کیا جاسکے اور جو اسلامیہ جمہوریہ کی منزل اور شب دروز کے اعتبار سے نااہل ہوں، ان پر انتخاب لڑنے کے دروازے بالکل بند کر دیئے جائیں ورنہ اسلام کا نام لینا چھوڑ

دیا جائے !

۱۰۔ عن ابی سعید رضی اللہ تعالیٰ عنہ :

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَامَ خَطِيبًا فَكَانَ فِيمَا قَالَ "إِنَّ الدُّنْيَا خَضِرَةٌ مُلَوَّحَةٌ وَإِنَّ اللَّهَ مُسْتَخْلِفُكُمْ فِيهَا فَنَظَرُوا كَيْفَ تَعْمَلُونَ" أَلَا قَاتِلُوا الدُّنْيَا وَالنَّفْسَ النَّشْأَةَ (سنن ابن ماجہ)

اب ہم تمہیں دیکھیں گے، کیا کرتے ہو؟

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ (ایک دن) رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم خطبہ کیلئے کھڑے ہوئے تو اس میں فرمایا :

"دنیا سرسبز و شاداب اور نیٹھی سی چیز ہے، اللہ تعالیٰ تمہیں اس کا وارث بنانے والا ہے، پھر وہ دیکھے گا کہ تم کیسے کام کرتے ہو؟ — خبردار! دنیا سے بچو، عورتوں سے بچ کر رہو!"

فوجی حکمران عموماً یا قومی اتحاد کے نمائندہ تاجدار، ان کو اللہ تعالیٰ نے ایک ایسے طبقہ کی بیگ لال بٹھایا ہے جو دنیا سے بچ سکا نہ عورت کے فتنے سے! — اب آپ کو دیکھنا ہے کہ کیا کرتے ہو؟ بہر حال ان کا انجام آپ کے سامنے ہے، اگر آپ نے بھی ہوش سے کام نہ لیا تو پھر یاد رکھئے!

تمہاری داستان تک بھی نہ ہوگی داستانوں میں

آخر میں ہم ان سے اقبال کی زبان میں یہ عرض کریں گے کہ

کسی ایسے شہر سے بھونک اپنے خیرین دل کو
کہ خورشید قیامت بھی ہونیرے خوشہ چینیوں میں
نمایاں ہو کے دکھلا دے کبھی ان کو جمال اپنا
بہت مدت سے چرچے میں ترے باریک بینوں میں

إِنَّ اللَّهَ مُسْتَخْلِفُكُمْ فِيهَا فَنَظَرُوا كَيْفَ تَعْمَلُونَ — فَمَنْ مَدَّ كَرًّا؟

